

C'EST LA FÊTE à la ferme de Traenheim !

DU 30 SEPT. AU 12 OCT.

LES BONS PLANS



C'EST LA PLEINE SAISON !
LE SAC DE 5KG DE POMMES BIO

Variétés : Gala, Golden, Mairac, Boskoop

10€
le sac

soit 2€/kg

Prix au kg hors promotion : 2,50€



LE CIDRE BIO DE LA FERME

17,75€

LE CARTON 5*1
soit 2,96€/bout. 75cl
au lieu de 3,55€/bout.

5 BOUTEILLES
ACHETÉES,
LA 6^{ÈME} GRATUITE



SAMEDI 5 OCTOBRE de 8h à 18h

MARCHÉ D'AUTOMNE
ANIMATIONS • DÉGUSTATIONS
RESTAURATION

PROGRAMME AU DOS

FRUITS ET LÉGUMES • BOULANGERIE-PÂTISSERIE • RESTAURANT • CRÈMERIE • ÉPICERIE • BOUCHERIE-CHARCUTERIE

1 A Rue du Scharrach
TRAENHEIM



la ferme de
Traenheim



www.rothgerber.alsace

Ferme Rothgerber - Ferme de Traenheim

rothgerber.fermedetraenheim

Pour le prix, pour la fraîcheur, pour le goût !

LES BONS PLANS



valables du lundi 30 septembre au samedi 12 octobre 2024



Les légumes bio produits à la Ferme

À la ferme Rothgerber de Pfastatt, nous pratiquons le maraîchage bio sur 2 hectares. Nous cultivons des légumes de saison qui passent directement du champ à l'étal. Ces légumes sont proposés à maturité optimale. Des conditions idéales tant pour le goût que pour le bénéfice nutritionnel.



CHOU

chou blanc, chou rouge, chou frisé

2€/pièce

3,50€ les 2 pièces
(panachage possible)



PATATE DOUCE

4,50€/kg

4€/kg à partir de 2kg



BUTTERNUT ET POTIMARRON

2€/pièce

3,50€ les 2 pièces
(panachage possible)



POIREAUX

3,50€/kg

3€/kg à partir de 2kg



COURGE MUSQUÉE

2€/kg

1,80€/kg à partir de 2 kg



CAROTTES

2€/kg

1,80€/kg à partir de 2kg



POMMES DE TERRE Marabel

3€/kg

12€ le sac de 5kg
(soit 2,40€/kg)



CÉLERI

3,50€/kg

3€/kg à partir de 2kg



Les purs Jus de fruits



Récompensés chaque année depuis plus de 15 ans au Concours Général Agricole, les jus Rothgerber sont des purs jus de fruits élaborés sans aucun rajout, à partir de fruits rigoureusement sélectionnés.

La Fromagerie

Des fromages d'ici et d'ailleurs



Notre rayon fromage est riche des créations de nos fromagers locaux, les Munster de la famille Dodin à Lapoutroie en particulier.

Vous y trouverez également une sélection de fromages de France et d'ailleurs réalisée par Christelle et Cyril Lohro, seul couple MOF de France. Ils mettent leur expertise et leur passion à notre service pour nous permettre de vous proposer des fromages d'exception.



l'Épicerie

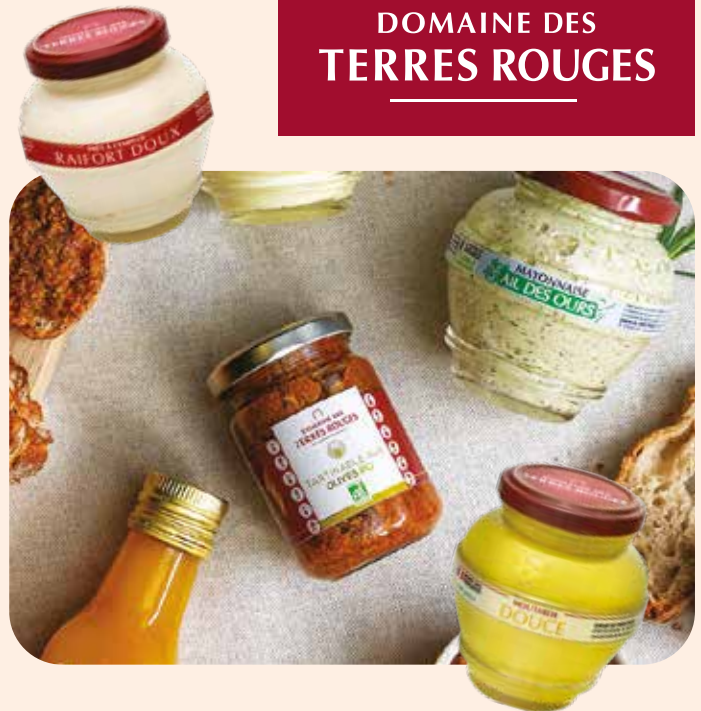
Les produits locaux à l'honneur

Gâteaux, thés et tisanes, chocolats, pâtes, fruits secs... ils ont tous en commun d'être fabriqués ou transformés par des entreprises locales.

Parmi elles, le Domaine des Terres Rouges, qui propose une large gamme de moutardes, raiforts, sauces et mayonnaises, cornichons, pickles, huiles et vinaigres.

L'entreprise basée à Mietesheim est un des fleurons du bien-manger alsacien.

DOMAINE DES
TERRES ROUGES



La Boucherie



Offres valables du 30 septembre au 12 octobre 2024

Nouveau : la choucroute garnie par Thierry Schweitzer

Il est paysan boucher, éleveur de porcs bio sur paille, nous sommes paysans arboriculteurs producteurs de pommes et autres fruits à noyaux bio. Entre nous, le courant passe naturellement. Dans notre magasin, la boucherie Schweitzer est un lieu central et essentiel.



CHOUCRUTE GARNIE CUISINÉE POUR 2 PERSONNES

Origine Alsace - Portion de 900g

9,77€/pièce

Emblématique pour tout alsacien qui se respecte, la choucroute garnie ne souffre d'aucune approximation. Interprétée par Thierry Schweitzer, c'est un régal !

Au programme : choucroute d'Alsace cuite au Riesling, Kassler de porc fumé, saucisses fumées, knacks et lard gitan.



BOUDIN AUX OIGNONS

Origine Alsace - 130g

9,30€/kg



JAMBON CUIT SUPÉRIEUR

Origine Alsace

15,98€/kg



KNACK FUMÉE

Origine Alsace

12,15€/kg

La Boulangerie-Pâtisserie

Du pain **bio** du lundi au samedi dès 6h du matin !



Des farines bio alsaciennes du Moulin des Moines, un levain maison, de l'eau pure du Kronthal et une belle dose de passion, c'est la recette du succès de la Boulangerie de la Ferme de Traenheim.

Nos pains sont le fruit d'un pétrissage lent et d'une fermentation longue. Donner du temps au temps permet de développer les saveurs et les arômes, d'optimiser la conservation et la digestibilité.

- Lundi au vendredi de 6h à 19h
- Samedi de 6h à 18h

Des pâtisseries maison à emporter ou à manger sur place

Gâteaux thématiques et de saison, tartes, mille-feuilles, viennoiseries de toutes sortes, ... la pâtisserie de la ferme est avant tout gourmande !

A emporter ou à manger sur place, les créations maison y sont généreuses et goûteuses.



Moulin des Moines, un partenaire incontournable



Pionnier du BIO depuis 1970

Pionnier dans la transformation des céréales bio en farine, le Moulin des Moines est une entreprise familiale qui a en partage avec la famille Rothgerber des valeurs d'humanité et d'écologie positive qui se traduisent par la production de bons produits, bénéfiques pour tous ceux qui les consomment.

Le Restaurant



Des plats fermiers tous les midis

Une vaste baie vitrée qui donne sur la colline du Scharrach voisine, une terrasse de rêve en été, le décor est en place. Il suffit de rajouter une assiette et vous voilà au restaurant de la ferme de Traenheim !

On y déjeune le midi du lundi au samedi, de bons plats fermiers qui changent tous les jours.

Au petit jour ou tout au long de l'après-midi, le lieu est dédié au « Kaffeekränzel », un rendez-vous incontournable.



MARCHÉ D'AUTOMNE



SAMEDI 5 OCTOBRE de 8h à 18h
à la Ferme Rothgerber de Traenheim

RENCONTRE AVEC LES PRODUCTEURS - dégustations gratuites

L'ASSIETTE D'AUTOMNE PAR LA FERME DE TRAENHEIM

Plat du jour servi de 11h30 à 14h - 15€
Sauté de porc Thierry Schweitzer aux pommes,
sauce au cidre, spaetzles et chou rouge



Programme des festivités

- Animations pour les enfants :
 - Château gonflable
 - Jeux en bois
 - Mini-tracteurs
- Visite des vergers en tracteur
- Petite restauration sur place



Le jeu

**GAGNEZ
DES PANIERS DE LA FERME !**

Samedi 5 octobre
Rendez-vous en magasin
pour tenter de gagner
10 paniers garnis
d'une valeur de 120€
et **3 paniers de fruits**
d'une valeur de 35€ !



Bulletin de participation à glisser dans l'urne.
Règlement en magasin.

FRUITS ET LÉGUMES • BOULANGERIE-PÂTISSERIE • RESTAURANT • CRÈMERIE • ÉPICERIE • BOUCHERIE-CHARCUTERIE


1 A Rue du Scharrach
TRAENHEIM



la ferme de
Traenheim



www.rothgerber.alsace

 Ferme Rothgerber - Ferme de Traenheim

 rothgerber.fermedetraenheim

LE MAGASIN : Du lundi au vendredi de 8h à 19h / Samedi de 8h à 18h

LA BOULANGERIE : Du Lundi au vendredi de 6h à 19h / Samedi de 6h à 18h - **LE RESTAURANT** : Du lundi au samedi / pour le service du midi

Bien manger pour bien vivre : notre sélection



LA FERME
Schmitt
DEPUIS VOLAILLES
1877 & FOIES GRAS

BISCHOFFSHEIM

**MATIÈRES PREMIÈRES NOBLES
& RECETTES AUTHENTIQUES**



munster
dodin
depuis 1904
Affiné à l'ancienne

**LE MUNSTER
authentique**

AFFINAGE À LAPOUTROIE



La Poissonnerie
de Hugo

*Le meilleur de la mer
s'invite à votre table !*

**SAUMON D'ECOSSE
LABEL ROUGE
FUMÉ AU BOIS DE HÊTRE**

ENTZHEIM



**La Ferme
SAINT ULRICH**
FERMIERS DE PÈRE
EN FILS DEPUIS 1879

**AU LAIT
DE NOTRE
FERME**

**LES YAOURTS
AU BON LAIT**
de la ferme de Durningen



Champichoux
L'originalité du goût !
PRODUCTEUR DE CHAMPIGNONS

GEISPOLSHHEIM

**CHAMPIGNONS FRAIS
TOURTES • QUICHES • NEMS**



Le bien être par l'alimentation

**La Ferme
des Jardins**
Agriculture biologique • Avoine de Lorraine
Produit à la ferme

LES GRANOLAS D'AVOINE BIO
de Lorraine